Public Service Superannuation Act, the Canadian Forces Superannuation Act, the Defence Services Pension Continuation Act, the Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act, the Royal Canadian Mounted Police Pension Continuation Act, the Diplomatic Service (Special) Superannuation Act, the Members of Parliament Retiring Allowances Act, the Governor General's Retiring Annuity Act, the Judges Act, the Tax Review Board Act and the Supplementary Retirement Benefits Act, now before the House, be amended in Clause 46 by striking out line 44 on page 39 and substituting the following:

"42(1) (d.1) and (d.2)."

46.1 Paragraph 37(1)(b) of the said Act is repealed and the following substituted therefor:

"(b) one-sixth of the benefit paid in respect of each participant who, at the time of death, was a member of the regular force or of the reserve force, for which benefit contributions under this Part were payable by him at that time:"

And the question being put on the motion, it was agreed to.

By unanimous consent, Mr. Sharp for Mr. Chrétien, seconded by Mr. Drury, moved,—That Bill C-52, An Act to amend the Public Service Superannuation Act, the Canadian Forces Superannuation Act, the Defence Services Pension Continuation Act, the Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act, the Royal Canadian Mounted Police Pension Continuation Act, the Diplomatic Service (Special) Superannuation Act, the Members of Parliament Retiring Allowances Act, the Governor General's Retiring Annuity Act, the Judges Act, the Tax Review Board Act and the Supplementary Retirement Benefits Act, be amended by

- (a) striking out lines 12 to 14 at page 76 and substituting the following therefor:
  - "104. Section 4 of the Supplementary Retirement Benefits Act is amended by adding thereto the following subsection:
    - "(5) Notwithstanding subsections (1) and (4), but subject to section 5, the amount of the supplementary retirement benefit that may be paid for a month in any year to a recipient in respect of whom the retirement year determined pursuant to subsection (3) is 1976 or a later year shall be not less than the difference obtained by subtracting the amount of the pension that may be paid to him for that month in that year from the aggregate of the supplementary retirement benefit and maximum pension that would have been payable to that recipient for that month in that year, other than pursuant to this subsection, if the retirement year of the recipient had been such earlier year, being a year after 1974, as is determined to be his retirement year by
      - (a) the Governor in Council, in the case of a person to or in respect of whom the pension is payable on ceasing to hold an office to which he was appointed by the Governor in Council; and
      - (b) the Treasury Board, in the case of a person other than a person described in paragraph (a).
- 105. Section 6 of the said Act is repealed and the following substituted therefor:"
- (b) renumbering present Clauses 105 and 106 at page 78 as Clauses 106 and 107, respectively.

The text of the Message and Recommendation of the Governor General is as follows:

His Excellency the Governor General recommends to the House of Commons that Bill C-52, An Act to amend the Public Service Superannuation Act, the Canadian Forces Superannuation Act, the Defence Services Pension Continuation Act, the Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act, the Royal Canadian Mounted Police Pension Continuation Act, the Diplomatic Service (Special) Superannuation Act, the Members of Parliament Retiring Allowances Act, the Governor General's Retiring Annuity Act, the Judges Act, the Tax Review Board Act and the Supplementary Retirement Benefits Act, now before the House, be amended in Clause 104

- (a) by striking out lines 12 to 14 at page 76 and substituting the following therefor:
  - "104. Section 4 of the Supplementary Retirement Benefits Act is amended by adding thereto the following subsection:
  - "(5) Notwithstanding subsections (1) and (4), but subject to section 5, the amount of the supplementary retirement benefit that may be paid for a month in any year to a recipient in respect of whom the retirement year determined pursuant to subsection (3) is 1976 or a later year shall be not less than the difference obtained by subtracting the amount of the pension that may be paid to him for that month in that year from the aggregate of the supplementary retirement benefit and maximum pension that would have been payable to that recipient for that month in that year, other than pursuant to this subsection, if the retirement year of the recipient had been such earlier year, being a year after 1974, as is determined to be his retirement year by
    - (a) the Governor in Council, in the case of a person to or in respect of whom the pension is payable on ceasing to hold an office to which he was appointed by the Governor in Council; and
    - (b) the Treasury Board, in the case of a person other than a person described in paragraph (a).
  - 105. Section 6 of the said Act is repealed and the following substituted therefor:" and
- (b) by renumbering present clauses 105 and 106 at page 78 as clauses 106 and 107, respectively.

After debate thereon, the question being put on the motion, it was agreed to.

On motion of Mr. Sharp for Mr. Chrétien, seconded by Mr. Drury, the Bill was concurred in, as amended, at the report stage.

By unanimous consent, Mr. Sharp for Mr. Chrétien, seconded by Mr. Drury, moved,—That the Bill be now read a third time and do pass.

After debate thereon, the question being put on the motion, it was agreed to on the following division:

(Division No. 99)

## YEAS

## Messrs.

Abbott Baker
Alkenbrack (Grenville-Carleton)
Allmand Balfour
Anderson Basford
Appolloni (Mrs.) Beatty
Baker Bechard
(Gander-Twillingate) Blaker

Blouin Boulanger Breau Buchanan Bussières Cafik Campagnolo (Mrs.)